



Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

Unterschriften

Gemeinde Hochbauamt Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 1

Leerer Saal

Saal max. 500 Personen Galerie max. 0 Personen

Berechnung:

Treppen:

1.88 x 60 / 60 = 188 Personen

Foyer:

 $3.12 \times 60 / 60 = 312$ Personen

Total Personenbelegung 188 + 312 = 500.

Pro verbautem m2 Raum, durch Bars, Stehtische, etc. sind 2 Personen von der zulässigen Personenbelegung abzuziehen.

Legende:

Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung

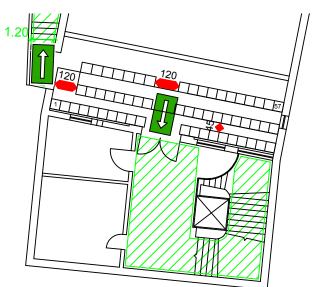


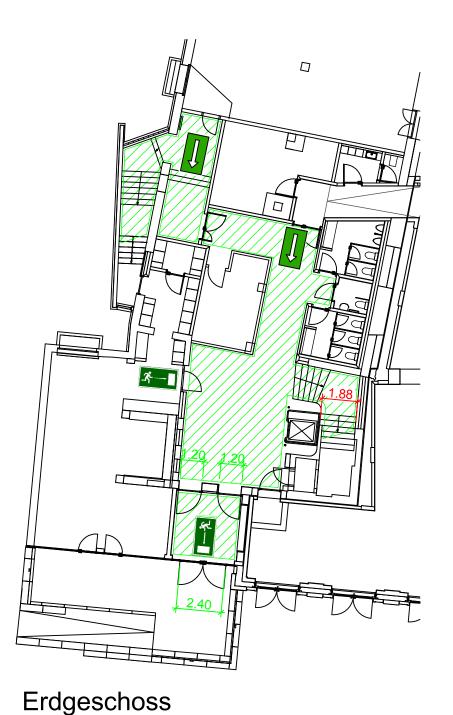
Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

Erdgeschoss











Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

Unterschriften

Gemeinde	
Hochbauamt	
Projektverfasser	

SAL, Kleiner Saal

Variante 2

Konzertbestuhlung

Saal max. 354 Personen
Galerie max. 57 Personen

Berechnung:

Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188 \text{ Personen}$

Foyer:

3.12 x 60 / 60 = 312 Personen 188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 354 Personen und auf der Galerie von 57 Personen zu = 411.

Legende:



Fluchtwegbereich

१;--■

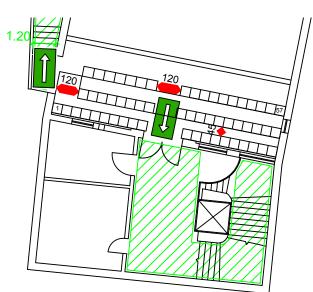
Fluchtwegkennzeichnung

120

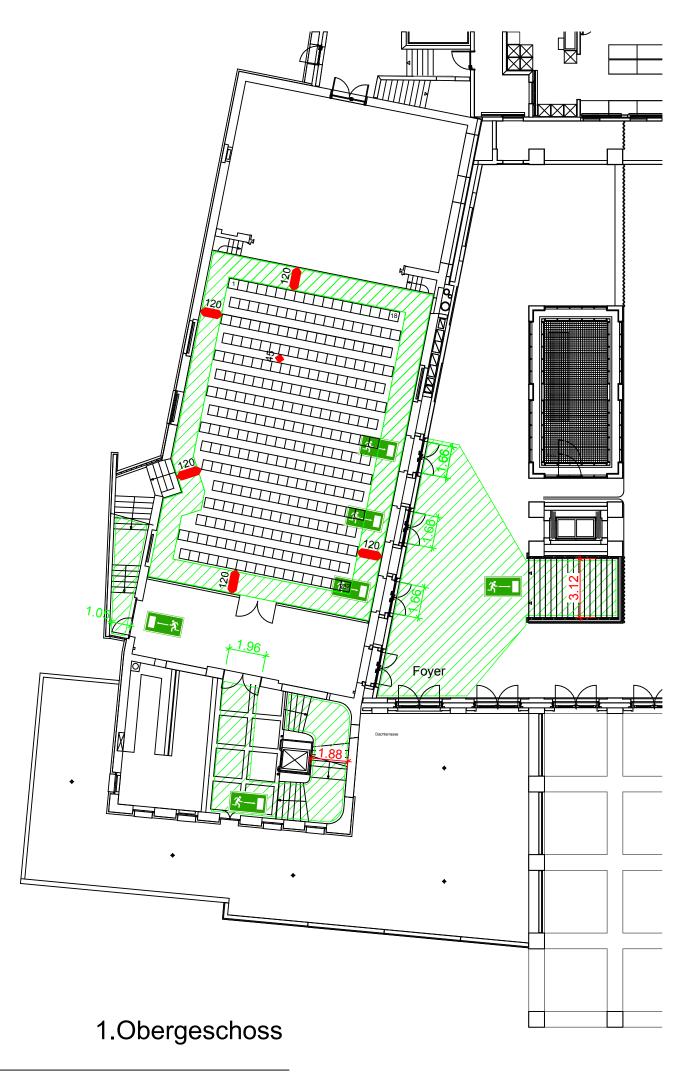
Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig









Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde

Hochbauamt

Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 3

Konzertbestuhlung mit Trennwand

Saal max. 282 Personen Galerie max. 57 Personen

Berechnung:

Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188 \text{ Personen}$

Foyer:

3.12 x 60 / 60 = 312 Personen 188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 282 Personen und auf der Galerie von 57 Personen zu = 339.

Legende:

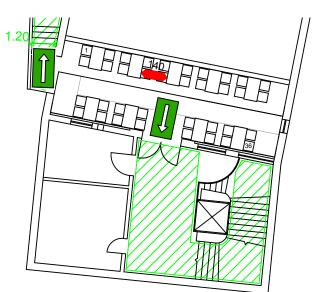
Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung

Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig









Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

Unterschriften

Gemeinde	
Hochbauamt	
Projektverfasser	

SAL, Kleiner Saal

Variante 4

Bankettbestuhlung

Saal max. 256 Personen Galerie max. 36 Personen

Berechnung: Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188 \text{ Personen}$ Foyer:

 $3.12 \times 60 / 60 = 312$ Personen 188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 256 Personen und auf der Galerie von 36 Personen zu = 292.

Legende:

Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung



Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

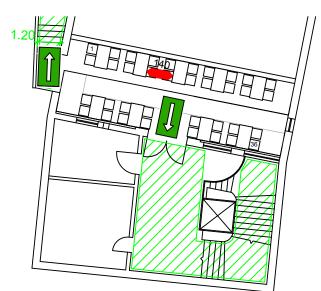
Erdgeschoss

PI.Nr. BS 40636 (.../100/archicad/dorfsaal;v.12)

Datum 21.4.2010

Revidiert 11.2.2015

Masstab 1:200







Pl.Nr. BS 40636 (.../100/archicad/dorfsaal;v.12)





Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde	
Hochbauamt	
Proiektverfasser	

SAL, Kleiner Saal

Variante 5

Bankettbestuhlung

Saal max. 242 Personen

Galerie max. 36 Personen

Berechnung: Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188$ Personen

 $3.12 \times 60 / 60 = 312$ Personen 188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 242 Personen und auf der Galerie von 36 Personen zu = 278.

Legende:

Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung



Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

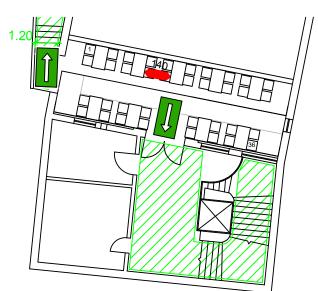
Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

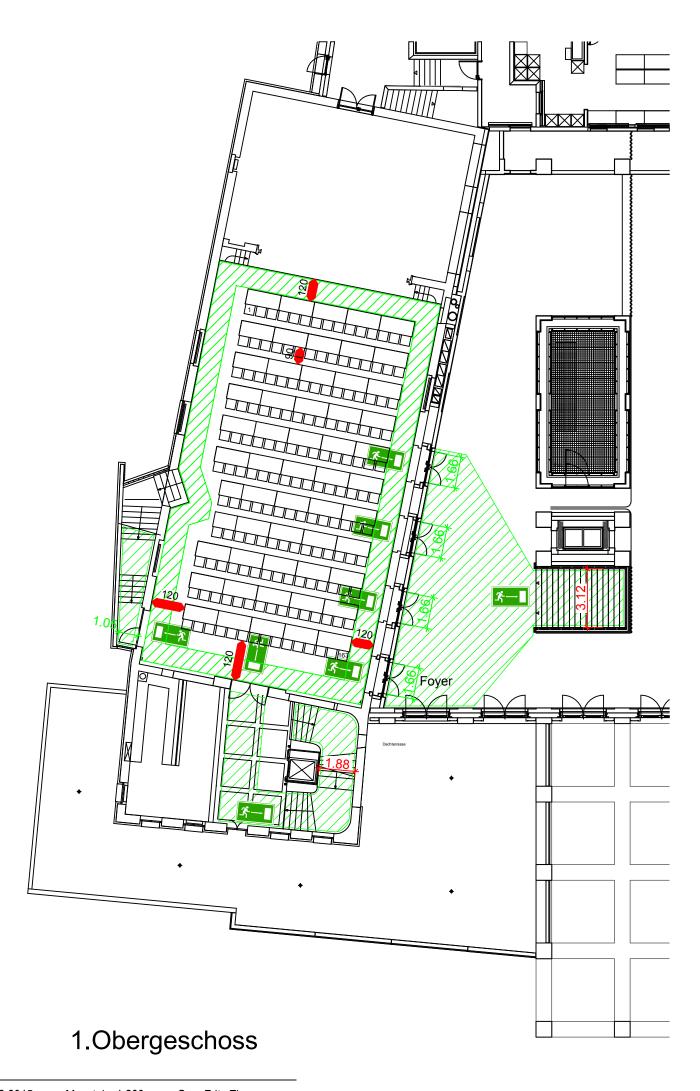
Datum 21.4.2010

Revidiert 11.2.2015

Masstab 1:200









Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

Unterschriften

Gemeinde

Hochbauamt

Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 6

Kongressbestuhlung

Saal max. 163 Personen

Galerie max. 36 Personen

Berechnung:

Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188 \text{ Personen}$

COyer.

 $3.12 \times 60 / 60 = 312$ Personen

188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 163 Personen und auf der Galerie von 36 Personen zu = 199.

Legende:

Fluchtwegbereich



Fluchtwegkennzeichnung

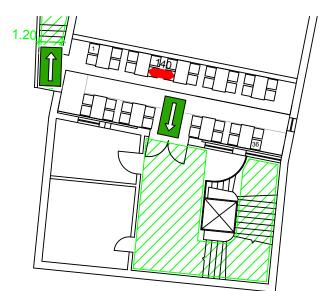


Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

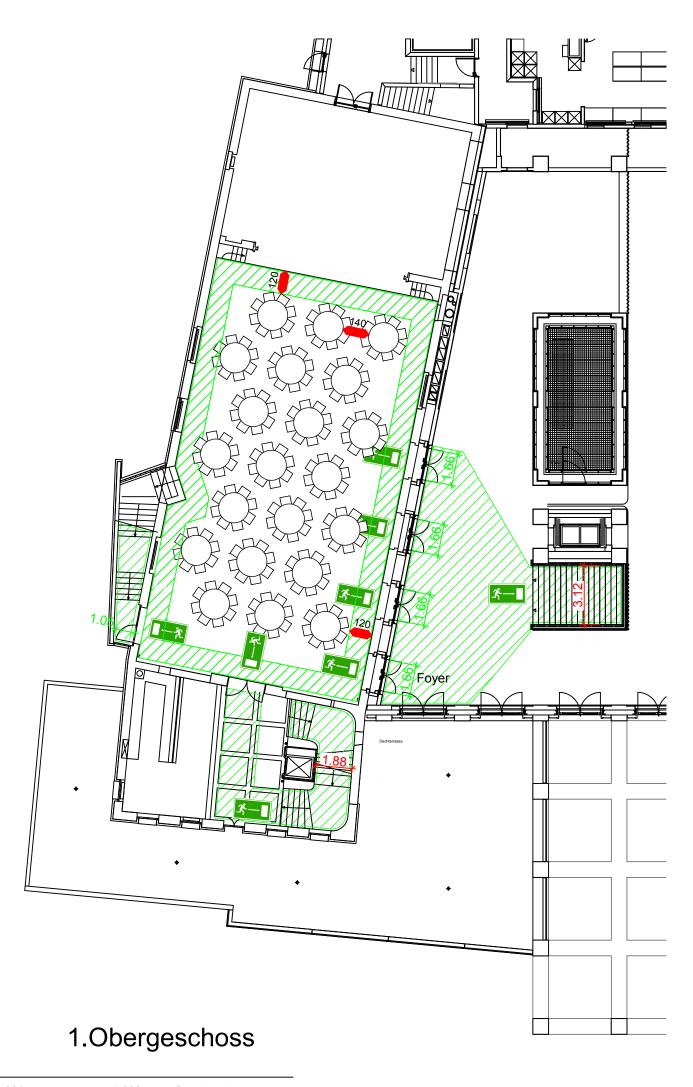
Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

Erdgeschoss



Galerie







Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde

Hochbauamt

Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 7

Rundbestuhlung

Saal max. 168 Personen
Galerie max. 36 Personen

Berechnung: Treppen:

 $1.88 \times 60 / 60 = 188 \text{ Personen}$

3.12 x 60 / 60 = 312 Personen 188 + 312 = 500 Personen

Die Bestuhlungsvariante lässt unter Berücksichtigung der einzuhaltenden Mindestabstände eine Personenbelegung im Saal von 168 Personen und auf der Galerie von 36 Personen zu = 204.

Legende:

/// Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung

Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

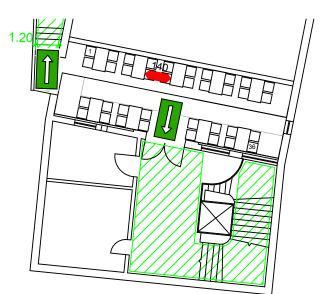
Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

Erdgeschoss

Pl.Nr. BS 40636 (.../100/archicad/dorfsaal;v.12) Datum 21.4.2010

Revidiert 11.2.2015

Masstab 1:200









Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde Hochbauamt Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 8

Festbankbestuhlung 60cm Tische Saal max. 39 Festbankgarnituren Galerie max. 36 Personen

Berechnung Tischmass 60cm x 220cm: 39 Tische

Legende:

Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung



Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

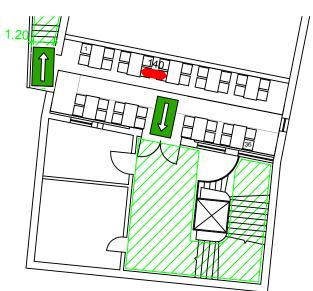
Erdgeschoss

PI.Nr. BS 40636 (.../100/archicad/dorfsaal;v.12)

Datum 21.4.2010

Revidiert 11.2.2015

Masstab 1:200











Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde

Hochbauamt

Projektverfasser

SAL, Kleiner Saal

Variante 9

Festbankbestuhlung 80cm Tische Saal max. 32 Festbankgarnituren

Galerie max. 36 Personen

Berechnung Tischmass 80cm x 220cm: 32 Tische

Legende:

Fluchtwegbereich

⋠—∎

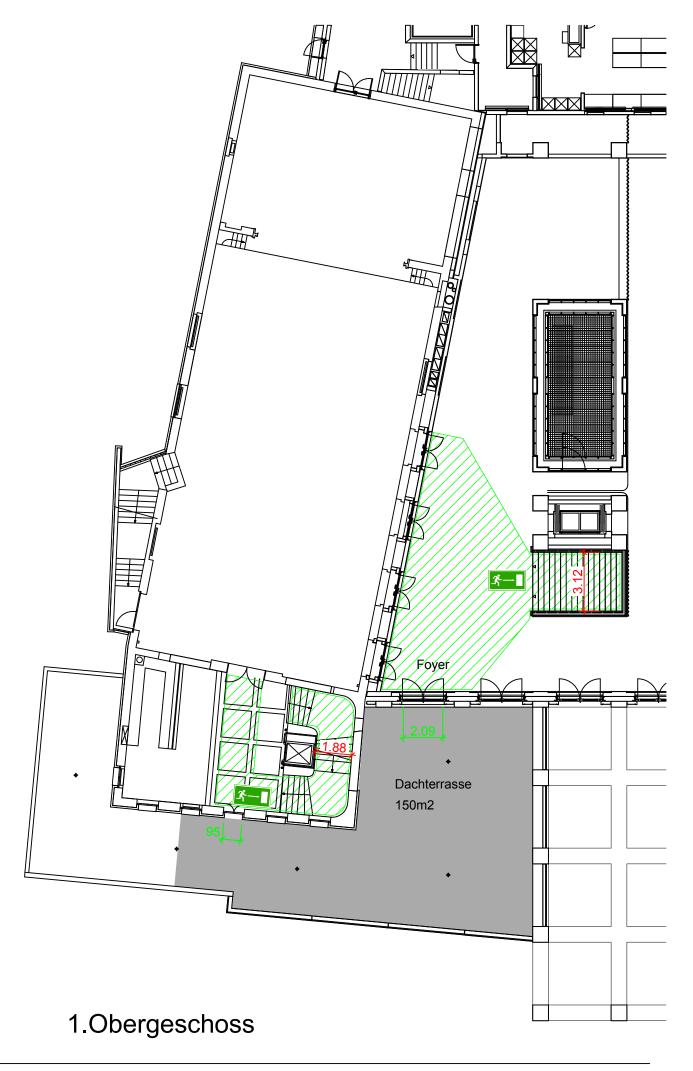
Fluchtwegkennzeichnung

120

Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig





Siegbert Kranz Architektur AG

Schalunstrasse 25 Postfach 1229 9490 Vaduz

T 00423 237 77 66 F 00423 233 16 22 www.kranzarchitektur.li office@kranzarchitektur.li

<u>Unterschriften</u>

Gemeinde	
Hochbauamt	
Projektverfasser	

SAL, Kleiner Saal

Variante 10

Dachterrasse

max. 200 Personen

Berechnung:

Zwei Ausgänge stehen zur Verfügung.
Ein Ausgang mit min. 90cm der andere mit min.
120cm Breite. Dies ergibt eine max. Personenbelegung von max. 200 Personen.
Pro verbautem m2 Raum, durch Bars, Stehtische, etc. sind 2 Personen von der zulässigen Personenbelegung abzuziehen.

Legende:

Fluchtwegbereich

Fluchtwegkennzeichnung

Die definierten Masse gelten als Mindestmasse

Achtung:

Diese Variante ist von der Behörde genehmigt. Jede Änderung ist bewilligungspflichtig

Pl.Nr. BS 40636 (.../100/archicad/dorfsaal;v.12)

Datum 21.4.2010

Revidiert 11.2.2015

Masstab 1:200